

Rapport des contrôleurs

Autor(en): **Frey, L. / Dasen, H. / Sommer, R.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Rapport annuel / Office national suisse du tourisme**

Band (Jahr): **29 (1969)**

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-629847>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

RAPPORT DES CONTROLEURS

En tant que membres de la commission de contrôle et nous basant sur l'art.20 des statuts de l'ONST tels qu'ils ont été approuvés par l'arrêté fédéral du 22 novembre 1963, nous avons vérifié les comptes annuels et le bilan arrêtés en date du 31 décembre 1969, conformément aux dispositions du CO.

Nous avons pu nous convaincre que les comptes annuels et le bilan, présentés sous forme imprimée, correspondent aux inscriptions dans les livres. La comptabilité est correctement tenue et la présentation qu'elle donne des résultats de l'exercice ainsi que de la situation de fortune répond aux principes légaux d'évaluation et aux règles présidant à la tenue d'une comptabilité commerciale. Les fonds disponibles sont placés d'une façon judicieuse et sûre. Nos contrôles nous ont permis de constater que les écritures ont été passées en accord avec les règles en vigueur. Les avoirs en banque et auprès de l'administration des chèques postaux ainsi que l'existence des titres sont attestés par des pièces justificatives. Les espèces en caisse au jour de la révision ont été contrôlées.

Nous recommandons à l'assemblée générale d'approuver les comptes annuels pour 1969 et d'en donner décharge aux organes administratifs.

Zurich, le 23 avril 1970

Les contrôleurs:

L.Frey, chef du contrôle
Dr H.Dasen
R.Sommer